



QORTI ĊIVILI PRIM'AWLA
IMHALLEF
ONOR. JOSEPH AZZOPARDI LL.D.

Illum l-Erbgħa, 24 ta' Jannar 2018

Kawża Nru: 19

Rikors Ġuramentat Nru: 986 / 10 JA

HSBC Bank Malta plc (C3177)

-vs-

Saviour Seychell, u b'digriet tas-27 ta' Jannar 2016 l-atti ġew trasfużi f'isem martu Mary Seychell *stante* l-mewt tiegħu fil-mori tal-kawża; u Vincent Seychell, u b'digriet tas-6 ta' Ġunju 2011 ġiet kjamata fil-kawża s-soċjeta' St. Peter's Developments Ltd (C4705)

Il-Qorti,

Rat ir-rikors ġuramentat ipprezentat mill-bank attur fid-29 ta' Settembru 2010 li permezz tiegħu ġie premiss:

Illi hi tokkupa hatra ta' uffiċjal tal-bank attur fl-uffiċċju legali tal-istess Bank u għalhekk dawn il-fatti li hi sejra tistqarr hi tafhom jew personalment jew inkella minn dokumenti tal-istess bank li hi għandha aċċess għalihom. Hi tiddikjara wkoll li hi awtorizzata mill-imsemmi Bank sabiex tagħmel din id-dikjarazzjoni għan-nom tiegħu.

L-Ogġett tal-Kawża

Din il-kawża qegħda ssir sabiex il-konvenuti, li qegħdin illegalment u mingħajr titolu validu fil-liġi jokkupaw l-art hawn taht imsemmija, li hija proprjeta' tal-bank attur, jiġu kkundannati li jiżgumbraw mill-istess art.

In forza ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Ian Castaldi Paris tal-31 ta' Jannar 2008, il-Bank attur kien xtara mingħand St Peter's Development Company Limited porzjoni diviża ta' art formanti parti mill-għalqa magħrufa bħala "Ta' Halq il-Wied", fil-limiti taż-Żejtun, ta' kejl superfiċjali ta' elf, tliet mija w sbatax-il metru kwadru (1317m²), konfinanti mill-Punent ma' Triq Dun Mikiel Cassar, mit-Tramuntana ma' proprjeta' ta' Joseph Cassar jew aventi kawża tiegħu, u mill-irjiegħ l-oħra kollha minn proprjeta' ta' Thomas Percival Edwards, bid-drittijiet u pertinenzi kollha tagħha, libera w franka u delineata u markata bl-ittra 'B' fuq il-pjanta annessa mal-kuntratt hawn fuq riferit, li qed jiġi esebit u mmarkat bħala Dokument 'A'.

Illi meta uffiċjali tal-bank attur kienu qegħdin jinnegozjaw il-bejgħ ta'din l-art u ħadu xerrejja prospettivi biex jarawha, dawn intebħu illi l-art kienet tinsab okkupata mill-konvenuti li riċentement kienu bnew xi stalel, u jzommu żwiemel fiha.

Illi wara li l-istess uffiċjali tal-Bank attur kien ltaqgħu fuq il-post mall-konvenuti, dawn ittantaw li jgħidu li kienu ilhom jokkupaw din l-art għal ħafna snin, iżda dan mhux veru, u prova ta' dan tinsab fir-rapport, li kien irredigà l-Perit Rene' Buttigieg in konnessjoni ma' subasta tal-istess art (57/2004), liema relazzjoni li qegħda tigi hawn

esebita, u markata bħala Dokument ‘B’, ma tagħti ebda hjiel li kien hemm xi stalel fuq l-għalqa in kwistjoni, jew li fiha kienu qed jinżammu xi bhejjem.

Ir-Raġuni għat-Talba

It-talbiet infraskritti qegħdin isiru għaliex in segwitu għal ittra li bagħat il-Bank attur lill-konvenuti fid-9 ta’ Lulju 2010, (Dokument ‘C’) il-konvenuti, permezz ta’ ittra tal-konsulent legali tagħhom (Dokument ‘D’) wiegħbu li qegħdin jirrifjutaw li jirrilaxxjaw l-art in kwistjoni għaliex, allegaw li din hi proprjeta’ tagħhom. F’laqgħa sussegwent fuq il-post, huma ma spjegawx kif l-art tappartjeni lilhom imma sempliċiment irrepetew li huma kienu hemm għal hafna snin. Mistoqsijin meta nbnew l-istalel, wiehed minnhom wiegħeb illi dan kien xi erba’ snin ilu, iżda fuq parir tal-avukat tiegħu li kien preżenti għall-aċċess, dan imbagħad ma qal xejn iktar. Illi fl-10 ta’ Settembru 2010 il-bank attur bagħat ittra uffiċjali hawn esebita u mmarkata bħala Dokument ‘E’ illi biha interpella lill-istess konvenuti sabiex jiżgombraw mill-istess art, iżda dawn baqgħu jokkupawha illegalment.

Illi evidentement il-konvenuti m’għandhom l-ebda titolu għal din l-art in kwistjoni, u qegħdin sempliċiment jipprovaw japproprjawha għalihom minħabba li huma, skond ma jidher, qegħdin ukoll jokkupaw għelieqi kontigwi u naturalment dawn qed jipprovaw jestendu it-territorju tagħhom billi jinvalu art proprjeta’ tal-Bank attur.

Illi għalhekk il-Bank attur irid jirriprendi l-pussess tal-art tiegħu u jiżgombra lill-konvenuti minn din l-art.

It-Talbiet

Għalhekk, din il-Qorti hi mitluba sabiex:

1. Tiddikjara illi l-konvenuti qegħdin jokkupaw il-porzjoni diviża ta’ art formanti parti mill-għalqa magħrufa bħala “Ta’ Halq il-

Wied”, fil-limiti taż-Żejtun, ta’ kejl superfiċjali ta’ elf, tliet mija u sbatax-il metru kwadru (1317 m²), konfinanti mill-Punent ma’ Triq Dun Mikiel Cassar, mit-Tramuntana ma’ proprjeta’ ta’ Joseph Cassar jew aventi kawża tiegħu, u mill-irjieħ l-oħra kollha minn proprjeta’ ta’ Thomas Percival Edwards, bid-drittijiet u pertinenzi kollha tagħha, libera w franka, illegalment, abbużivament, u bla ebda titolu validu fil-liġi.

2. Tikkundanna lill-istess konvenuti jiżgombraw mir-raba’ hawn fuq deskritta f’dak iż-żmien qasir u perentorju illi jigi lilhom prefiss, u sabiex ihallu l-istess raba’ bil-pussess vakanti favur il-bank attur.

Bl-ispejjeż, inklużi dawk tal-ittra interpellatorja kif ukoll l-ittra ufficijali fuq imsemmija, kontra tagħhom, filwaqt li huma jibqgħu ngunti minn issa stess għas-subizzjoni.

Bir-riserva ta’ kull azzjoni għad-danni spettanti lill-Bank attur kontra l-konvenuti.

Rat id-dikjarazzjoni maħlufa tal-bank attur u l-lista tax-xhieda.

Rat ir-risposta ġuramentata tal-konvenut Vincent Seychell pprezentata fl-1 ta’ Novembru 2010 li permezz tagħha eċċepixxa:

Illi huwa ma jaf xejn dwar il-premessi tar-rikorrenti in konnessjoni tax-xiri minnhom tal-art ta’ ħuh Saviour Seychell f’ “Ħajt il-Wied”, fiż-Żejtun.

Illi huwa għandu jhallas ħames snin inqas minn ħuh u jaf lil ħuh dejjem jagħmel użu mir-raba’ mertu tal-kawża flimkien ma’ raba’ ieħor fl-inħawi, minn ħuh Saviour kemm fin-negozju li kellhom għat-trobbija tal-baqar ma’ missierhom kif ukoll għall-koltivazzjoni tar-raba’.

Illi huwa wkoll jagħmel u dejjem għamel użu minn dan ir-raba' bil-permess ta' ħuh Saviour tul dawn l-aħħar erbgħin sena.

Illi tul dan iz-żmien kollu huwa qatt ma jaf li xi terzi jew barranin kellmu lilu jew lil ħuh Saviour biex jivvantaw xi drittijiet fuq l-art in kwistjoni jew xi raba' kontigwa.

Għaldaqstant huwa jeċċepixxi bir-rispett:

1. Illi huwa ma għandu l-ebda pretensjoni fuq ir-raba' ta' ħuh Saviour mertu ta' din il-kawża.
2. Illi dan ir-raba' huwa ta' ħuh Saviour li dejjem ħa ħsiebu huwa u l-esponenti jagħmel użu minnu bil-permess ta' ħuh Saviour.
3. Salvi eċċezzjonijiet ulterjuri.

Rat id-dikjarazzjoni maħlufa tal-konvenut Vincent Seychell u l-lista tax-xhieda.

Rat ir-risposta ġuramentata tal-konvenut Saviour Seychell pprezentata fl-1 ta' Novembru 2010 li permezz tagħha eċċepixxa:

Illi huwa ma jaf xejn dwar il-premessi tar-rikorrenti in konnessjoni tax-xiri minnhom tal-art tal-esponenti fiż-Żejtun imsejha ta' "Ħajt il-Wied".

Illi hekk ma għandu l-ebda konjizzjoni la tad-ditta 'St Peter's Development Company Limited' jew li din xtrat u bieghet biċċa art f' "Ħajt il-Wied" fil-limiti taż-Żejtun tal-kejl ta' 1317 metri kwadri, kif indikati fil-pjanta ma' Dok. 'A' u ma' Dok. 'B', kif lanqas ma jaf li r-rikorrenti kienu niżlu hdejn l-art biex juriha lil eventwali xerrej.

Illi l-intimat minn naha tiegħu jasserixxi, u lest li jipprova, li huwa għandu dan ir-raba' f' "Ħajt il-Wied", fil-limiti taż-Żejtun, inkluż il-biċċa raba' li qed jindikaw r-rikorrent għal diversi snin in eċċess ta' erbghin sena mingħajr hadd qatt ma telfu fit-tgawdija tal-istess u kien jagħmel użu minnha mingħajr tfixkil ta' xejn pubblikament għax dejjem ippretenda li hija tiegħu.

Illi huwa stqarr dan mill-ewwel mar-rikorrenti u kkontesta kull asserzjoni tar-rikorrenti ta' proprjeta' fuq parti mir-raba' minnu detenut.

Illi l-esponenti dejjem u perennement għamel użu minn dan ir-raba' kemm meta kien juza l-art għat-trobbija tal-baqar u annimali oħra kif ukoll biex jikkoltiva l-istess raba' fejn għandu diversi sigar tal-frott.

Għaldaqstant l-esponenti jeċċepixxi bir-rispett:

1. Illi huwa sid l-art mertu fil-kawża kif fuq indikat fid-dokumenti esebiti, u li huwa għandu titolu fuq l-istess art bis-saħħa tal-artikolu 2143 tal-Kodiċi Ċivili ta' preskrizzjoni akkwizittiva tul aktar minn erbghin sena;
2. Salvi eċċezzjonijiet ulterjuri.

Rat id-dikjarazzjoni maħlufa tal-konvenut Saviour Seychell u l-lista tax-xhieda.

Rat il-kontro-talba tal-konvenut Saviour Seychell li taqra kif ġej:

Illi huwa ġie interpellat iwieġeb għat-talbiet tar-rikorrenti kif dedott fil-preżenti rikors ġuramentat u qed jagħmel tiegħu l-istess bil-preżenti kontro-talba;

Illi huwa proprjetarju ta' raba' li jinsab f' "Ħajt il-Wied", fil-limiti taż-Żejtun, li jinkludi dik il-parti msemmija mir-rikorrenti bank.

Illi huwa ilu sid inkontestat u proprjetarju pussessur tal-istess raba' għal aktar minn erbgħin sena.

Illi huwa kien, u għadu, jagħmel użu mill-istess raba' matul iż-żmien kollu kemm biex irabbi l-baqar u annimali oħra fih kif ukoll biex jikkultivah.

Illi huwa kien jagħmel dan kollu fid-deher u pubblikament, mingħajr qatt tfixkil jew indħil minn barranin jew terzi, hlief għal dik l-okkażjoni odjerna.

Għaldaqstant jgħidu r-rikorrenti rikonvenzjonali għaliex m'għandhiex din l-Onorabbli Qorti tiddikjara:

1. Li l-art mertu ta' din il-kawża f' "Ħajt il-Wied", fiż-Żejtun hija proprjeta' assoluta tal-intimat Saviour Seychell minnu akkwistata bit-titolu tal-preskrizzjoni akkwizittiva *ai termini* tal-artikolu 2143 tal-Kodiċi Ċivili.

Bl-ispejjeż.

Rat ir-risposta tal-Bank attur għall-kontro-talba li taqra kif ġej:

Illi hi tokkupa hatra ta' uffiċjal tal-bank attur fl-uffiċċju legali tal-istess Bank u għalhekk dawn il-fatti li hi sejra tistqarr hi tafhom jew personalment jew inkella minn dokumenti tal-istess bank li hi għandha aċċess għalihom. Hi tiddikjara wkoll li hi awtorizzata mill-imsemmi Bank sabiex tagħmel din id-dikjarazzjoni għan-nom tiegħu.

Illi l-fatti allegati mill-konvenut rikonvenzjonant fir-kontro-talba tiegħu huma kontestati u fi kwalunkwe każ il-konvenut irid iġib provi konvinċenti u koerenti sabiex jistabbilixxi titolu ta' preskrizzjoni.

Illi wkoll fi kwalunkwe każ l-esponenti tissottometti illi minhabba il-garanzija tal-paċifiku pussess li hi għandha mingħand l-awtrici tagħha Saint Peter's Development Company Limited ikun utili u korrett illi din is-soċjeta' tiġi kjamata fil-kawża biex tiddefendi hi wkoll it-titolu li hi kkonċediet lill-esponenti permezz tat-kuntratt fl-atti tan-Nutar Ian Castaldi Paris tal-31 ta' Jannar 2008.

Eċċezzjoni

L-esponenti għalhekk teċċepixxi illi ma jeżisti l-ebda titolu ta' preskrizzjoni a favur tal- konvenut rikonvenzjonat, kif minnu allegat u pretiż, u li dan sempliciment qed jokkupa l-art mertu tal-kawża mingħajr titolu u abbusivament.

Rat illi permezz ta' digriet tal-27 ta' Jannar 2016 ġiet imsejha fil-kawża s-soċjeta' St Peter's Developments Limited;

Rat ir-risposta ġuramentata tal-istess soċjeta msejha fil-kawża preżentata fl-1 ta' Novembru 2011 fejn ġie eċċepit is-segweni:

Illi kwalunkwe pretensjoni mressqa fil-konfront tas-soċjeta' esponenti da parti tas-soċjeta' rikorrenti għandha tiġi respinta bħala nfondata fil-fatt u fid-dritt, bl-ispejjeż kontra tagħha u dan billi:

1. Is-soċjeta' esponenti bieghet lill-bank rikorrent l-art taht l-istess titolu u bl-istess piżijiet li din kellha meta dak il-bank talab il-bejgħ tagħha b'subbasta u għalhekk l-esponenti ma hijiex responsabbli għal kwalunkwe pretensjoni li qegħda tiġi vvantata fuq il-proprjeta' għal perjodu qabet ma hija akkwistat din il-proprjeta' jew għal dak il-perjodu wara li hija kienet diga trasferietha lil bank rikorrent;
2. Is-soċjeta' esponenti kienet akkwistat l-art in kwistjoni sussegwenti għal bejgħ tal-istess art b'subbasta taht id-direzzjoni ta' dina l-Onorabbli Qorti, liema bejgħ ġie

konkluż fit-12 ta' Aprit 2005 u dan skond rapport tal-Perit Rene Buttigieg bħala libera u franka minn kull drittijiet ta' terzi;

3. Illi tali bejgħ b'subbasta kien sar fuq talba tas-soċjeta' rikorrenti stess li kienet iddeskriviet l-art bħala li hija tal-miżura ta' elfejn tlett mija u disgħin metri kwadri (2390) u li kienet tappartjeni lil Frederick, Raymond, Francis, Joseph, Rita mart David Bonello, Maria Dolores mart Franco Camilleri u Carol mart Mark Grima lkoll aħwa Cutajar u li kienet libera u franka u konsegwentement kwalunkwe dritt ta' proprjeta' jew pussess vantat fuq din it-proprjeta' jekk jigi ppruvat jindika nuqqas u responsabbilta' tal-istess soċjeta' rikorrenti;
4. Illi l-esponenti ttrasferiet l-art minnha akkwistata b'subbasta lura lis-soċjeta' rikorrenti wara li l-istess rikorrenti sabet li kien hemm żball fid-daqs tal-art in kwistjoni meta hija talbet il-bejgħ b'subbasta tagħha u tali trasferiment seħħ fit-31 ta' Jannar 2008 taħt l-istess titotu li l-esponenti kienet akkwistat l-art u ċjoe' libera u franka mingħajr drittijiet ta' terzi;
5. Illi l-kuntratt ta' trasferiment tat-31 ta' Jannar 2008 stess jindika li s-soċjeta' rikorrenti kienet konsapevoli li l-esponenti kienet akkwistat l-art b'subbasta u saħansitra f'artikolu 5 tat-imsemmi kuntratt il-bank rikorrent aċċetta li t-trasferiment kien qiegħed isir fir-rigward ta' dik il-proprjeta', drittijiet u pertinenzi li l-esponenti kienet akkwistat fis-subbasta;
6. Illi bejn it-12 ta' April 2005 u l-31 ta' Jannar 2008 l-esponenti qatt ma taw xi drittijiet fuq din l-art lil terzi, la drittijiet reali u lanqas personali, u fit-fatt l-art in kwistjoni matul dan il-perjodu ma kinitx okkupata minn xi żwiemel u jew statel;

7. Illi *inoltre* f'dan it-perjodu u ċjoe' sakemm l-esponenti kellha pussess ta' din l-art hija ma gietx imfixxkla f'dan il-pussess u ma rċeviet l-ebda reklam minn terzi dwar xi drittijiet fuq din l-art;
8. Illi safejn il-konvenuti Seychell qedghin jallegaw xi pussess fuq l-art in kwistjoni u sa fejn huwa ndikat fir-rikors ġuramentat li l-islalel ilhom mibnija għal madwar erba' snin, l-esponent. jgħid illi dan ma huwiex minnu billi sakemm huwa kien sid l-art huwa ma ppermetta lil hadd jagħmel uzu minnha jew jibni strutturi fuqha;
9. Illi Leonard Camilleri jaf il-fatti fuq esposti għaliex huwa stess kien inkarigat mis-soċjeta' esponenti sabiex jieħu ħsieb il-bejgħ u trasferiment tal-proprjeta' in kwistjoni u huwa għandu aċċess għad-dokumenti li għandha l-esponenti u huwa awtorizzat mill-istess sabiex jirrappreżentaha f'dan ir-rigward.

Rat l-atti kollha tal-kawża nklużi d-dokumenti;

Semgħet id-diversi xhieda;

Rat in-noti ta' sottomissjonijet tal-partijiet kollha fil-kawża;

Rat il-verbal tas-seduta tal-25 ta' Ottubru 2017 fejn il-kawża tħalliet għas-sentenza;

Ikkunsidrat:

Fatti

1. Illi l-banka attriċi tgħid li hija proprjetarji tal-ambjenti deskritti minnhom fir-rikors ġuramentat u illi qed tgħid illi akwwistat permezz tal-kuntratt indikat u esebit.

2. Fil-qosor il-konvenuti jirribattu bili jgħidu li huwa akkwistaw din il-propjeta' permezz tal-preskrizzjoni ta' tletin sena indikata mill-artiklu 2143 tal-Kodiċi Ċivli u għal dan l-għan ipproponew ukoll il-kontro-talba.

Provi

Illi in sostenn tat-teżi tagħha l-banka attriċi esebiet il-kuntratt tal-akkwist tagħhom il-kuntratt li permezz tiegħu akkwistat il-propjeta' kif ukoll relazzjoni tal-A.I.C. Rene' Buttigieg in konnessjoni ma' atti ta' subasta li kienet ipproponiet fil-konfront ta' debituri tagħha; hija akkwista *animo compensandi* u eventalment bieghet lis-soċjeta' msejha fil-kawża li rriskontrat xi inezattezzi fil-qisien u allura reġa' sar trasferiment lura lill-bank.

Kunsiderazzjonijiet Legali

Illi din il-Qorti ser tibda biex tikkunsidra t-talba mressqa mill-banka attriċi evidentement msejsa fuq l-*actio rei vindicatoria*. Huwa magħruf li f'azzjoni rivendikatorja l-attur irid jipprova t-titolu tiegħu mingħajr ebda ombra ta' dubju – ara per eżempju s-sentenza tal-Qorti tal-Appell mogħtija fl-1958 fil-kawża fl-ismijiet “**Borg vs Buhagiar**”. F'dik il-kawża ntqal illi kwalunkwe dubju għandu “*jimmilita favur il-konvenut possessor. L'attore rivendicante deve provare in modo positivo la proprietà che reclama e basta il semplice dubbio sulla pertinenza della proprietà perche il convenuto che e al possesso dev'essere assolto delle domanda*”. (Vol. XXIX.ii.488). Dan huwa biss eżempju għaliex hemm diversi sentenzi oħra simili. Wieħed jista' jsib rassenja dettaljata tagħhom fis-sentenza mogħtija minn din il-Qorti fl-ismijiet “**Anthony Mercieca vs Anthony Buhagiar**” fit-23 ta' Ottubru 2001. Fiha ġie citat ukoll l-awtur Torrente kif citat fis-sentenza appellata.

Illi kif sewwa osservat l-Ewwel Qorti l-konvenuti ma strahux biss fuq il-pussess fid-difiża tagħhom iżda eċċepew li huma sidien tal-

proprietà' in kwantu ppossedewha għal aktar minn tletin sena, u f'sitwazzjonijiet bħal dawn fis-snin riċenti din il-pożizzjoni ċċaqalqet wara ħafna snin tant illi il-Qorti tal-Appell fil-kawża fl-ismijiet “**John Vella et vs Sherlock Camilleri**” mogħtija fit-12 ta' Diċembru 2002 adottat pożizzjoni kemmxejn differenti billi qalet illi *il-Qrati tagħna, konsapevoli bid-diffikolta' li ssir tali prova u fl-interess tal-ġustizzja aċċettaw il-possibbiltà' li l-attur jirnexxi fil-kawża li ii jagħmel in forza tal-actio publiciana. Hekk fil-kawża “Attard nomine vs Fenech” deċiża mill-Qorti tal-Appell fl-1875 (Vol VII p 390) osservat, ‘che l’ azione intentata dell’ attore nel suo libello quale procuratore dell’ assente Angelo Zarb e’ duplice, la rivendocaoira e la publiciana, giusta i principii della leggeromana; colla prima l’ attore deve provare di aver il dominio della cosa che vuole rivendicare; colla seconda di averne avuto il possesso e di possederla il convenuto con un diritto minore e piu debole del suo. Che e’ ricevuto nel foro che le dette due azioni si possono cumulare ed esercitare alternativamente, nonostante che anche tendono allo stess oggetto. (Ara wkoll “Fenech vs Debono” Prim Awla 14 ta’ Mejju 1935).* Dan għalhekk ifisser li meta l-konvenut ukoll jivvanta titolu, il-Qorti trid tinvestiga jekk it-titolu tal-attur huwiex aħjar minn dak tal-konvenut biex l-azzjoni tirnexxi.

Għalhekk l-uniku mod biex il-konvenut jista' jgħid illi akkwista l-proprietà' in kwistjoni huwa permezz tal-preskrizzjoni trentennali u fuq dan l-aspett, ingħad illi “*Minħabba li f’xi kazijiet ikun impossibbli li wieħed juri titolu originali, sa minn dejjem gie mogħti lir-rivendikant id-dritt li jipprova titolu aħjar minn dak tal-parti mharrka. Fi kliem ieħor, meta l-kriterji rigorużi tal-azzjoni rivendikatorja ma jistgħux jitwettqu għar-rigward tal-piż tal-prova tat-titolu, l-attur jingħata l-jedd li jipprova titolu aħjar minn tal-parti mharrka. Din l-azzjoni hija magħrufa bħala l-actio publiciana (in rem), li hija azzjoni rejali ta’ għamla petitorja fejn is-saħħa tat-titolu huwa mkejje *inter partes u mhux, bħal fil-każ tal-azzjoni rivendikatorja vera u proprja, erga omnes. Huwa rimedju li l-Qrati**

tagħna tawh għarfien, ukoll fil-qafas ta' azzjoni ta' rivendika ta' sid minn idejn haddieħor (“**Frank Pace vs Kummissarju tal-Artijiet**” Prim Awla, 19 ta' Frar 2002). Ara wkoll dawn is-sentenzi bl-istess ħsieb: (Appell Ċivili datat 25 ta' Ġunju 1945, fl-ismijiet “**Cassar Desain vs Cassar Desain Viani et**” (Kollezz. Vol: XXXII.i.272), Appell Ċivili datat 12 ta' Frar 1936 fl-ismijiet “**Curmi et noe vs Depiro et**” (Kollezz. Vol: XXIX.i.475), Appell Ċivili datat 21 ta' Jannar 1946 fl-ismijiet “**Agius noe vs Genovese et**” (Kollezz. Vol: XXXII.i.735), dik tal--Prim Awla tas-17 ta' Marzu 1961 fl-ismijiet “**Ellul et vs Ellul et**” (Kollezz. Vol.: XLV.ii.586) u l-Appell Ċivili tal-5 t'Ottubru 2001 fil-kawża fl-ismijiet “**Nancy Mangion et vs Albert Bezzina Wettinger**”.

Illi l-konvenuti qed jallegaw li ilhom jokkupaw l-art għal aktar minn tletin sena u hadd ma kellimhom fuqha. Ressqu diversi xhieda fosthom persuni li jokkupaw proprjetajiet viċin tal-ambjenti in kwistjoni illi kkonfermaw dan. Il-konvenut Salvu Seychell qal li daħal fl-għalqa in kwistjoni fis-sena 1966 għaliex fi kliemu “*ma kienet ta' hadd*” (espressjoni tipika ta' ħafna persuni li jkollhom kawzi simili), u allura fehem li seta' jokkupaha. Kompla jgħid li minn dak iż-żmien baqa' anke jizra silla u l-qamħ. Da parti tiegħu il-bank jirreferi għar-relazzjoni tal-Perit Buttigieg li ma ssemmi li kien hemm ebda forom ta' kostruzzjoni li jixhdu xi pussess ta' terzi u dan kien fis-sena 2004.

Illi fis-sentenza li tat fl-24 ta' Marzu 2004 fil-kawża “**Xuereb et vs Gauci et**” il-Qorti tal-Appell Inferjuri trattat il-konflitt ta' provi fil-kamp Ċivili billi qalet illi: “*Huwa paċifiku f'materja ta' konflitt ta' verżjonijiet illi l-Qorti kellha tkun gwidata minn żewġ prinċipji fl-ewalwazzjoni tal-provi quddiemha:*

- 1) *Li tagħraf tisset minn dawn il-provi korroborazzjoni li tista' tikkonforta xi waħda miż-żewġ verżjonijiet bħala li tkun aktar kredibbli u attendibbli minn oħra;*

- 2) *Fin-nuqqas, li tigi applikata l-massima “actore non probante reus absolvitur”. Ara a propożitu sentenza fl-ismijiet “Fogg Insurance Agencies Limited noe vs Maryanne Theuma”, Appell, Sede Inferjuri, 22 ta’ Novembru, 2001. Jinsab ravviżat ukoll fid-deċiżjoni fl-ismijiet “Farrugia vs Farrugia”, deċiża mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fl-24 ta’ Novembru 1966, li “il-konflitt fil-provi huma ħaġa li l-Qrati jridu minn dejjem ikunu lesti għaliha. Il-Qorti għandha teżamina jekk xi waħda miż-żewġ verżjonijiet, fid-dawl tas-soliti kriterji tal-kredibilita’ u speċjalment dawk tal-konsistenza u verosimiljanza, għandhiex teskludi lill-oħra, anke fuq il-bilanċ tal-probabbiltajiet, u tal-preponderanza tal-provi, għax dawn, f’kawzi Ċivili, huma ġeneralment suffiċjenti għall-konvinċiment tal-ġudikant”.*

Illi l-istess Qorti fis-sentenza tagħha fil-kawża fl-ismijiet “**George Buġeja vs Joseph Meilak**” deċiża fit-30 ta’ Ottubru 2003 qalet li: “*Fil-kamp Ċivili għal dak li hu apprezzament tal-provi, il-kriterju ma huwiex dak jekk il-ġudikant assolutament jemminx l-ispjegazzjonijiet forniti lilu, imma jekk dawn listess spjegazzjonijiet humiex, fiċ-ċirkostanzi żvarjati tal-ħajja, verosimili. Dan fuq il-bilanċ tal-probabilitajiet, sostrat bażiku ta’ azzjoni Ċivili, in kwantu huma dawn, flimkien mal-proponderanza tal-provi, ġeneralment bastanti għal l-konvinċiment. Għax kif inhu paċifikament akkolt, iċ-ċertezza morali hi indotta mill-preponderanza tal-probabilitajiet. Dan għad-differenza ta’ dak li japplika fil-kamp kriminali fejn il-ħtija trid tirriżulta mingħajr ma tħalli dubju raġjonevoli.” Kif kompli jingħad fl-imsemmija kawża “**Farrugia vs Farrugia**”, “*mhux kwalunkwe tip ta’ konflitt għandu jħalli lill-Qorti f’dak l-istat ta’ perplessita’ li minħabba fih ma tkunx tista’ tiddeċiedi b’kuxjenza kwieta u jkollha taqa’ fuq ir-regola ta’ in dubio pro reo*”.*

Illi f’ġudizzju Ċivili infatti l-Qorti trid tiddeċiedi appuntu fuq il-preponderanza tal-probabilitajiet (“**Zammit vs Petrocchino**”,

Appell Kummerċjali, tal-25 ta' Frar 1952); il-Qorti allura jeħtieġ li tara jekk verżjoni waħda teskludix lill-oħra fuq bilanċ ta' probabilitajiet; b'hekk jiġi evitat ir-riskju li l-Qorti taqa' fuq l-iskappatoja tad-dubju u ssib refuġju mir-regola 'in dubio pro reo' – "**Enrico Camilleri vs Martin Borg**", (*Appell Inferjuri, 17 ta' Marzu 2003*). Huwa minnu wkoll pero' li kif jgħid tal-artikolu 562 tal-Kodiċi tal-Proċedura – "*Onus probandi incumbit qui dicit non ei qui negat*" – u kif ġie ripetut diversi drabi f'diversi sentenzi (ara per eżempju "**Dr H. Lenicker vs J. Camilleri**" deċiża mill-Prim Awla fil-31 ta' Mejju 1972, u "**Peter Paul Aquilina vs Paul Vella**" Appell Inferjuri tat-2 ta' Mejju 1995).

Illi dwar il-preskrizzjoni ta' tletin sena invokata mill-konvenuti, fil-kawża fl-ismijiet "**Apap Bologna vs Sammut**" (Prim Awla 28 ta' Marzu 2003), jinsab insenjat illi "*lil min jallega l-użukapjoni trigenarja bħala bażi tad-dominju minnu vantat, ma jistax jiġi oppost in-nuqqas ta' titolu jew tal-bona fede. U l-bona fede ma hix eskluża bil-fatt illi l-preskrivent kien jaf li l-ħaġa kienet ta' ħaddieħor għax hu biżżejjed li l-preskrivent ikollu l-intenzjoni li jsir il-proprjetarju tal-ħaġa. Imma l-pussess ta' tletin sena jrid ikun legittimu, jiġifieri kontinwu u mhux interrott, paċifiku, pubbliku u mhux ekwivoku. Ir-rinunzja għall-użukapjoni bħala 'causa acquisitionis' tista' tkun taċita, ċjoe' deduċibbli mill-fatt li jimplika l-abbandun tal-jedd akkwistat, u d-dikjarazzjoni tal-preskrivent fis-sens li l-ħaġa mhix tiegħu, timplika rinunzja taċita għad-dritt akkwistat minnu bl-użukapjoni"* (**Vol. XXXV P I p 105**);

Illi jinsab imbagħad spjegat illi "*l-elementi tal-pussess huma tnejn, dak materjali, il-poter ta' fatt fuq il-ħaġa, u dak intenzjonali, l-animu tal-possessor li jgawdi d-dritt fuq il-ħaġa bħallikieku hu kien il-proprjetarju tagħha – animus et corpus; corpus possessionis, et animus possidendi vel animus domini. Mhux biżżejjed li jkollok id-detenzjoni tal-ħaġa jew it-tgawdija tagħha mhux bħala ħaġa proprja, imma bħala ħaġa ta' ħaddieħor, għaliex allura din tkun biss detenzjoni jew tgawdija prekarja*" ("**Carmelo Caruana et -vs-**

Orsla Vella”, Appell Ċivili, 13 ta’ Marzu 1953; “**Victor Chetcuti et -vs- Michael Xerri**”, Appell Ċivili, 31 ta’ Mejju 1996).

Illi għalhekk filwaqt li huwa minnu li ma hemmx bżonn ta’ *bona fede* biex din il-preskrizzjoni sseħħ, trid issir ukoll prova li l-pussess ikun fuq il-proprjeta’ in kwistjoni u jidher li għalkemm il-konvenuti f’xi żmien bdew jokkupaw l-art in kwistjoni, huma ma kienux qed jokkupaw **din** il-parti tal-proprjeta’ li qed tintalab ir-rivendika tagħha għall-perjodu preskritt mill-liġi, u dan jidher l-aktar mid-depożizzjoni tal-A.I.C. Cutajar li kien ko-proprjetarju tal-art in kwistjoni u li aċċeda fuq l-art fl-1998 u ma ra ebda sinjal ta’ prodott jinżera jew xi stalel li żgur inbdew fis-snin riċenti. Kwindi l-Qorti jidhrilha li l-konvenuti ma pprovawx sodisfaċentement it-titolu tagħhom.

DEĊIŻJONI

Għal dawn il-motivi l-Qorti tiddeċiedi din il-kawża billi tiċhad l-eċċezzjonijiet tal-konvenuti u tilqa’ t-talbiet kollha attriċi.

Tiċhad kwindi t-talba rikonvenzjonali.

L-ispejjeż ikunu a kariku tal-konvenuti, filwaqt li dawk tas-socjeta’ imsejha fil-kawża jkunu a kariku tal-banka attriċi.

Moqrija.

**Onor. Joseph Azzopardi LL.D.
Imhalled**

**Mario Debono
Deputat Registratur**